

2008/1

DK Betjeningsvejledning
GB User Manual
FR Manuel d'utilisation
DE Bedienungsanleitung

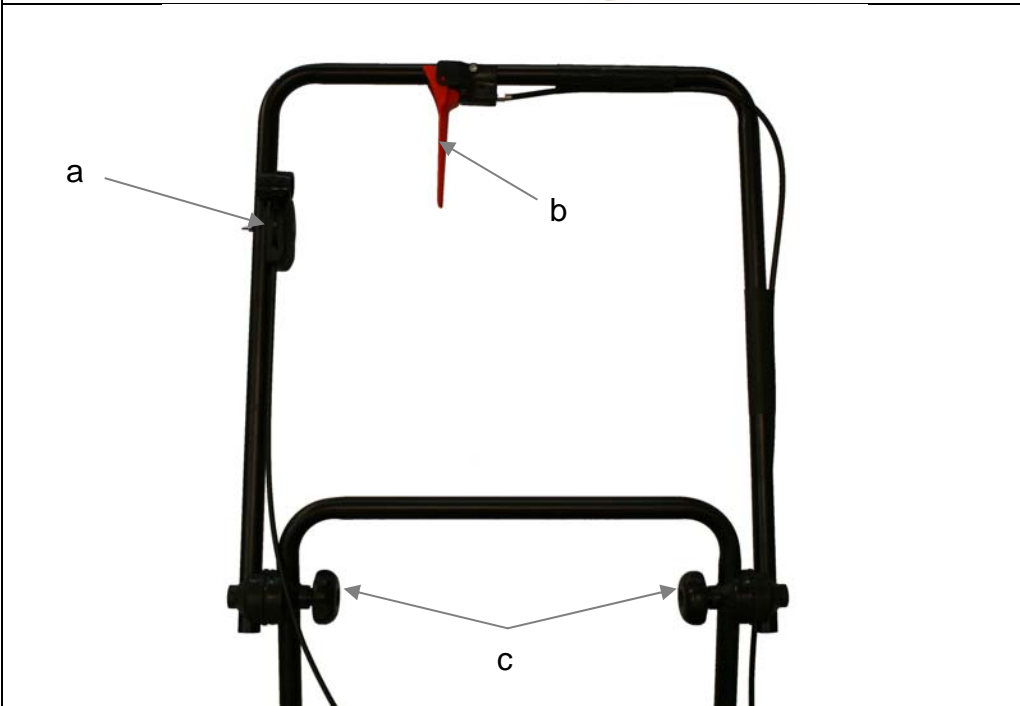
Pro Cut 460







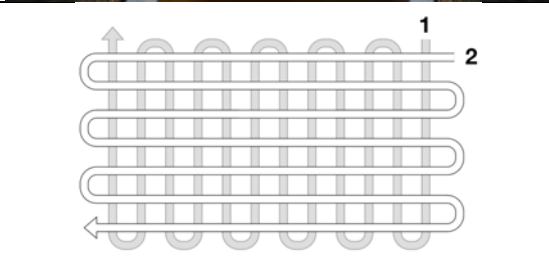

Figur / Figure /
Abbildung

1



Figur / Figure /
Abbildung

2

			<p>Figur / Figure / Abbildung 3</p>
			<p>Figur / Figure / Abbildung 4</p>
			<p>Figur / Figure / Abbildung 5</p>
			<p>Figur / Figure / Abbildung 6</p>

Indholdsfortegnelse

Illustrationer	2
Indholdsfortegnelse	4
Sikkerhedsforskrifter	4
Kassens indhold	5
Brug	6
Kørsel med plænelufter:.....	6
Rengøring og vedligehold:	6
Tekniske specifikationer:.....	7
EU Overensstemmelseserklæring	Fejl! Bogmærke er ikke defineret.

Registrering af produkt / Reservedele

Registrer dit produkt online på Mit Texas. Mit Texas findes på www.texas.dk
Efter registrering kan Texas give dig en endnu bedre service.

Når du har registreret dit produkt, sørger Texas for at tilknytte relevant information til produktet såsom reservedelstegning, manual, fejlfinding m.m. Derudover kan Texas kontakte dig med relevant information vedrørende dit produkt.

Reservedelstegning over alle Texas' produkter findes på vores hjemmeside www.texas.dk. Finder du selv varenumre, giver det en hurtigere ekspedition.

Reservedele kan købes online på www.texas.dk eller kontakt din nærmeste forhandler. Du finder forhandlerliste på www.texas.dk

Sikkerhedsforskrifter

Ved arbejde med plænelufteren bør sikkerhedsanvisningerne følges nøje. Gennemlæs betjeningsvejledningen grundigt inden du starter din maskine. Vær sikker på at du omgående kan stoppe maskinen og slukke motoren i tilfælde af uheld. Samtlige instruktioner omkring sikkerhed og vedligeholdelse af plænelufteren tjener til din egen sikkerhed.



Plænelufteren må ikke bruges til andet arbejde end som beskrevet i denne betjeningsvejledning.



Brug kun tilbehør og originale reservedele. Montering af ikke godkendte dele kan medføre forøget risiko og er derfor ikke lovlig. Ethvert ansvar fraskrives ved ulykke eller anden skade som forårsages på grund af montering af uoriginale dele.



Garantien bortfalder ved montering af uoriginale dele og tilbehør.



Før maskinen tages i brug, bør forhandleren eller anden fagkyndig instruere i brugen.



Den der betjener maskinen er ansvarlig for andre personer i arbejdsområdet. Brug aldrig maskinen når andre, især børn eller dyr er i nærheden.



Mindreårige må ikke betjene maskinen.



Maskinen må kun lånes ud til personer, som er fortrolig med betjening af maskinen. Betjeningsvejledningen skal under alle omstændigheder medleveres.



Plænelufteren må kun betjenes af personer, som er udhvilede, raske og i god form. Hvis arbejdet er udmattende, bør der holdes jævnlige pauser. Efter indtagelse af alkohol må der ikke arbejdes med maskinen.



De, fra fabrikken monterede styreenheder, som f.eks. koblingskablet fra håndtaget må ikke fjernes eller afdækkes.



Check altid før start, at bolte og møtrikker er spændt.



Kontroller oliemængden inden start af motoren.



”Pas på roterende knive”
Kørsel med maskinen på stejle skråninger er farligt!
Brug kun maskinen på områder, hvor den kan håndteres sikkert



Kassens indhold

Figur 1.

1. Maskine
2. Betjeningsvejledning og motorvejledning

Plænelufteren er næsten klar til brug, kun styret skal monteres.

Monter understyret med de medfølgende bolte. Figur 6.

Monter overstyret og fold styret op og spænd det fast i den ønskede position, med grebene figur 2, c.

Brug



Inden brug følges motorvejledningens anvisninger for klargøring af motor.



Inden brug skal alle fremmedlegemer fjernes fra området. Sten, glas, grene og lignende kan skade fejmaskinen. Kontroller samtidig at bolte på fejmaskinen er efterspændt.



Kontroller oliemængden på motoren inden start.

Start:

Sæt gashåndtaget på choker / fuld gas, figur 2, a.

Følg motorens anvisninger for start.

Stop:

Sæt gashåndtaget på minimum gas, figur 2, a.

Følg motorens anvisninger for stop.

Koblingsgrebet på styret aktiverer knivrotoren under maskinen. Det er vigtigt at koblingsgrebet er tilkoblet helt under drift dvs. grebet skal holdes helt ind til styret. Figur 2, b

Knivrotoren frakobles automatisk, når grebet slippes.

Arbejdsdybden justeres med drejehåndtaget på højre side af maskinen, (figur 3, b).

Maskinen hæves til transportstilling med grebet på højre side af maskinen, (figur 4, a)

Kørsel med plænelufter:

Plænelufteren er beregnet til at løsne mos mv. i græsplæner. Maskinens knivrotor rotorere med kørselsretningen, og hjælper derfor med til at bevæge maskinen fremad.

Start motoren og sænk maskinen til arbejdsposition med håndgrebet på højre side. Aktiver koblingshåndtaget og giv motoren fuld gas. Kør nu med plænelufteren frem og tilbage på græsplænen. Efter første kørsel fjernes den løsnede mos fra plænen. Hvis der stadig er mos i plænen, kan der køres en gang mere med maskinen, på kryds af den første behandling, se figur 5.

Rengøring og vedligehold:

Efter brug bør maskinen rengøres for fasthængende mos under skjoldet. Stop motoren, afmonter tændrørshætten og vip maskinen bagover. Rengør maskinen under skjoldet med en børste.

Hvis maskinen rengøres med en vandslange, undgå da at sprøjte med for højt tryk, så maskinens klistermærker tager skade. Undgå tillige at sprøjte direkte på knivrotorens

lejer. Efter vask er det en god ide at starte maskinen og lade knivrotoren køre ubelastet i et kort stykke tid.



Brug aldrig en højtryksrenser til rengøring af plænelufteren.

Spray udsatte områder med en korrosionsbeskyttende spray.

Vip aldrig maskinen mere end 20 grader, da olien kan løbe over ind i cylinderen.

Følg motorvejledningen for vedligeholdelse af motoren.

Tekniske specifikationer:

Model	Pro Cut 460
Arbejdsbredde (mm)	460
Totalbredde (mm)	700
Total længde (mm)	1100
Tør vægt (kg)	67
Rotor diameter (mm)	200
Rotorhastighed (omdr/min)	2800
Antal knive (stk)	48
Knivtype (mm)	Slagler,3
Støj ved bruger (db(A))	83,5
Vibration i betjeningsgreb (m/s^2)	4,0

Table of Contents

Illustrations.....	2
Safety precautions	8
Box Contents	9
Use	9
Under Operation	10
Cleaning and Maintenance	10
Technical specifications.....	11
CE Certificate of conformity	21

Spare parts

Spare part drawings for the specific product can be found on our website **www.texas.dk**
If you find the part numbers yourself, this will facilitate more rapid service.
For purchase of spare parts, please contact your dealer.
You will find a list of dealers on the Texas website.

Safety precautions

The safety precautions must be complied with in full when using the lawn spiker. Familiarize yourself with these user instructions before starting the machine. Ensure that you can stop the machine immediately and switch off the engine in the event of an accident. All safety and maintenance instructions for the lawn spiker are intended to ensure your safety.



The lawn spiker must not be used in any other way than described in these user instructions.



Only use authorized accessories and spare parts. Fitting non-approved parts can increase the risk of problems and is therefore not permitted. The manufacturer cannot be held liable for any injury or damage caused by the use of unauthorised parts.



The guarantee is invalid if unauthorised parts or accessories are used.



Before using the machine for the first time, the user should be instructed in its use by the dealer or another qualified person.



The machine operator is responsible for the safety of other people in the vicinity. Never use the machine when there are other people, particularly children, or animals nearby.



Minors must not be permitted to operate the machine.



The machine should only be lent to persons who are familiar with its operation. The operating manual should always accompany the machine when it is lent to others.



The lawn spiker should only be operated by persons who are not tired and who are healthy and fit. If the work is tiring, regular breaks should be taken. Do not use the machine under the influence of alcohol.



The control units fitted at the factory (e.g. throttle cable from handle) must not be removed or uncovered.



Always check before starting that nuts and bolts are correctly tightened.



Control oil levels before starting the motor.



"Caution! Rotating blades"
Using the machine on steep slopes is dangerous!
Only use the machine in areas where it can be operated safely!



Box Contents

Figure 1.

1. 1. Machine
2. 2. Operating manual and motor instructions

The lawn spiker is almost ready for use. Only the handlebar needs to be fitted.

Fit the bottom handlebar using the accompanying bolts. Figure 6.

Fit the top handlebar, unfold the handlebar and secure it in the required position with the grips. See figure 2, c.

Use



Before use, follow the instructions for readying the motor in the motor instruction manual.



Before using the machine, remove all foreign objects from the vicinity. Stones, glass, branches and similar items can damage the machine. Also check that all bolts are tightened.



Control oil levels before starting the motor.

Start:

Set the gas handle to choker / full gas, figure 2,a.

Follow motor start instructions.

Stop:

Set the gas handle to minimum gas, figure 2,a.

Follow motor stop instructions.

The clutch grip on the handle is used to activate the rotating blades under the machine. It is important that the clutch allows for connection under operation, i.e. the clutch trigger is to be held tight up against the handle.

Figure 2, b.

The rotating blades disengage automatically when the trigger is released.

Working depth can be adjusted using the handle on the right hand side of the machine, (figure 3, b).

The machine can be lifted to its transport position by using the handle on the right hand side of the machine, (figure 4, a).

Under Operation

The lawn spiker is used to loosen moss, etc. from the lawn. The machine's blades rotate in the direction of travel, thereby helping to propel the machine forward.

Start the motor and lower the machine to the "work" position using the handle on the right hand side of the machine. Activate the clutch trigger and engage the motor fully. Move the lawn spiker forwards and backwards across the lawn. After the first aeration remove any loose moss from the lawn. In the event that there is still moss in the lawn, aerate again at an angle of 90 degrees to the previous aeration.

Cleaning and Maintenance

After use remove any moss attached to the shield. Stop the motor, remove the sparkplug cap and tip the machine back. Clean under the shield with a brush.

If cleaning the machine with a hose, use a low pressure so as to avoid damaging the machine's stickers. Also avoid spraying the blade bearing directly. After washing the machine it is a good idea to start the machine and let the rotor blades run without resistance for a short period of time.



Never use a high pressure cleaner to clean the lawn spiker.

Spray exposed areas with a corrosion protective spray.

Never tilt the machine more than 20 degrees as this can result in oil leaking into the cylinder.

Follow the motor manual instructions when performing motor maintenance.

Technical specifications

Model	Pro Cut 460
Working width (mm)	460
Total width (mm)	700
Length (mm)	1100
Weight w/o fuel (kg)	67
Rotor diameter (mm)	200
Rotor speed (rev./min.)	2800
Number of blades	48
Blade type (mm)	Flails,3
Noise for user	83,5
Handle vibration (m/s ²)	4,0

Table des matières

Illustrations.....	2
Consignes de sécurité	12
Contenu de la boîte	13
Utilisation	13
Pendant le fonctionnement	14
Nettoyage et entretien	14
Spécifications techniques	15
CE Certificat de conformité.....	21

Pièces de rechange

Les schémas des pièces pour ce produit sont disponibles sur notre site Web **www.texas.dk**
Si vous trouvez vous-même la référence de la pièce, cela vous permettra d'être servi plus rapidement.

Pour l'achat de pièces de rechange, veuillez contacter votre distributeur.
Vous trouverez la liste des distributeurs sur le site Web de Texas.

Consignes de sécurité

Observez scrupuleusement les consignes de sécurité lorsque vous utilisez le scarificateur de gazon. Prenez connaissance des instructions d'utilisation avant de démarrer la machine. Assurez-vous que vous pouvez à tout moment arrêter la machine immédiatement et couper le moteur en cas d'accident. Toutes les instructions de sécurité et d'entretien du scarificateur visent à assurer votre sécurité.



Le scarificateur doit être utilisé uniquement comme le prévoit le présent manuel.



N'utilisez que les accessoires et pièces de rechange du constructeur. L'utilisation de pièces non agréées augmente les risques et est donc interdite. Le fabricant décline toute responsabilité en cas de blessure ou de dommage causé par l'utilisation de pièces non agréées.



La garantie est nulle en cas d'utilisation d'accessoires ou de pièces non agréés.



Avant la première utilisation de la machine, l'utilisateur doit être formé par le distributeur ou une autre personne qualifiée.



L'opérateur de la machine est responsable de la sécurité des autres personnes à proximité. N'utilisez jamais la machine quand d'autres personnes sont à proximité, en particulier des enfants ou des animaux.



La machine ne doit pas être utilisée par des mineurs.



La machine ne doit être prêtée qu'à des personnes habituées à l'utiliser. Le manuel d'utilisation doit toujours accompagner la machine lorsque celle-ci est prêtée à quelqu'un d'autre.



Le scarificateur doit être utilisé uniquement par des personnes reposées et en bonne santé. Si vous êtes fatigué, faites des pauses régulièrement. N'utilisez pas la machine sous l'emprise de l'alcool.



Les unités de commande montées en usine (le câble d'accélérateur de la poignée, par exemple) ne doivent pas être déposées ni découvertes.



Vérifiez toujours que les boulons sont bien serrés avant de démarrer.



Vérifiez les niveaux d'huile avant de démarrer le moteur.



Attention ! Lames en rotation
L'utilisation de la machine sur un terrain en pente est dangereuse !
N'utilisez la machine que dans les endroits où sa manipulation
peut se faire en toute sécurité.



Contenu de la boîte

Figure 1.

1. Machine
2. Manuel d'utilisation et notice du moteur

Le scarificateur est presque prêt à l'emploi. Seul le guidon doit encore être monté.

Fixez le guidon inférieur à l'aide des boulons fournis. Figure 6.

Fixez le guidon supérieur, dépliez le guidon et bloquez-le dans la position requise à l'aide des poignées. Voir la figure 2,c.

Utilisation



Avant utilisation, suivez les instructions de préparation du
moteur contenues dans le manuel d'utilisation.



Avant d'utiliser la machine, retirez tous les objets gênants à proximité. Les pierres, le verre, les branches, etc. peuvent endommager le motoculteur. Vérifiez également que tous les boulons sont serrés.



Vérifiez les niveaux d'huile avant de démarrer le moteur.

Démarrage :

Placez la manette de papillon des gaz en position étranglée/pleins gaz, figure 2,a.

Suivez les instructions de démarrage du moteur.

Arrêt :

Placez la manette de papillon des gaz au minimum, figure 2,a.
Suivez les instructions d'arrêt du moteur.

La poignée d'embrayage sur le guidon sert à actionner les lames rotatives sous la machine. Il est important que l'embrayage permette une connexion en fonctionnement, le déclencheur d'embrayage par exemple doit être tenu fermement contre le guidon, (figure 2, b).

Les lames rotatives se désengagent automatiquement lorsque le déclencheur est relâché.

La profondeur de travail peut être réglée à l'aide de la poignée à droite de la machine, (figure 3, b).

La machine peut être levée en position de transport à l'aide de la poignée à droite de la machine, (figure 4, a).

Pendant le fonctionnement

Le scarificateur sert à détacher la mousse, etc. du gazon. Les lames de la machine tournent dans la direction du déplacement, ce qui contribue à propulser la machine vers l'avant.

Démarrez le moteur et abaissez la machine en position de travail à l'aide de la poignée à droite de la machine. Actionnez le déclencheur d'embrayage et embrayez complètement le moteur. Avancez et reculez le scarificateur sur le gazon. Après la première aération, retirez les mousses décollées du gazon. S'il reste de la mousse dans le gazon, aérez-le une nouvelle fois à un angle de 90 degrés par rapport à l'aération précédente (voir figure 5).

Nettoyage et entretien

Après utilisation , retirez toute trace de mousse sur le capot. Arrêtez le moteur, retirez le protecteur de bougie et basculez la machine vers l'arrière. Nettoyez sous le capot avec une brosse.

Si vous nettoyez la machine avec un tuyau, utilisez un tuyau basse pression pour éviter d'endommager les autocollants de la machine. Évitez également d'arroser directement le porte-lames. Une fois la machine lavée, nous vous conseillons de la démarrer et de faire tourner les lames du rotor sans résistance pour une courte durée.



N'utilisez jamais de nettoyeur haute pression pour nettoyer le scarificateur.

Appliquez un spray anti-corrosion sur les parties exposées.

Ne basculez jamais la machine à plus de 20 degrés car cela peut provoquer des fuites d'huile dans le cylindre.

Suivez les instructions du manuel du moteur pour l'entretien du moteur.

Spécifications techniques

Modèle	Pro Cut 460
Largeur de travail (mm)	460
Largeur totale (mm)	700
Longueur (mm)	1100
Poids à vide (kg)	67
Diamètre du rotor (mm)	200
Vitesse du rotor (tours/min)	2800
Nombre de lames	48
Type de lame (mm)	Fléaux,3
Bruit pour l'utilisateur	83,5
Vibration du guidon (m/s ²)	4,0

Inhaltsverzeichnis

Abbildungen.....	2
Sicherheitsvorkehrungen	16
Kartoninhalt.....	17
Anwendung.....	17
Während des Betriebs	19
Reinigung und Wartung	19
Technische Daten.....	20
CE Konformitätserklärung.....	21

Ersatzteile

Eine Teileliste und Explosionszeichnungen sind auf unserer Website
www.texas.dk zu finden

Wenn Sie die Teilenummern selbst ermitteln, erleichtert uns das den
Service.

Für den Kauf von Ersatzteilen nehmen
Sie bitte mit Ihrem Händler Kontakt auf.

Sicherheitsvorkehrungen

Die Sicherheitsvorkehrungen müssen beim Gebrauch des Vertikutierers gänzlich erfüllt werden. Machen Sie sich vor Gebrauch des Geräts mit der Bedienungsanleitung vertraut. Stellen Sie sicher, dass Sie im Falle eines Unfalls das Gerät unverzüglich stoppen und den Motor ausstellen können. Alle Sicherheits- und Wartungsanweisungen für den Vertikutierer dienen Ihrer Sicherheit.



Der Vertikutierer darf in keiner anderen Weise als der in der Anleitung beschriebenen verwendet werden.



Verwenden Sie ausschließlich zugelassenes Zubehör und Ersatzteile. Der Einbau nicht geprüfter Teile kann die Gefahr erhöhen, dass Probleme auftreten, und ist daher nicht gestattet. Der Hersteller kann für Verletzungen oder Schäden, die durch die Verwendung nicht zugelassener Teile verursacht wurden, nicht haftbar gemacht werden.



Die Garantie erlischt, sobald nicht genehmigte Teile oder nicht genehmigtes Zubehör verwendet werden.



Vor der ersten Ingebrauchnahme des Geräts muss der Benutzer vom Händler oder einer anderen qualifizierten Person in die Anwendung des Geräts eingewiesen werden.



Der Benutzer des Geräts ist für andere sich im Arbeitsbereich befindlichen Personen verantwortlich. Das Gerät darf keinesfalls zum Einsatz kommen, wenn sich andere Personen, insbesondere Kinder oder Tiere, in der Nähe befinden.



Die Anwendung des Geräts durch Minderjährige ist nicht erlaubt.



Das Gerät darf nur an Personen ausgeliehen werden, die mit der Bedienung des Geräts vertraut sind. Die Bedienungsanleitung muss sich immer beim Gerät befinden, wenn es an andere ausgeliehen wird.



Der Vertikutierer darf nur von Personen bedient werden, die gesund, körperlich in Form und auch nicht müde sind. Ist die Arbeit ermüdend, sollten zwischendurch mehrere Pausen gemacht werden. Das Gerät darf keinesfalls verwendet werden, wenn der Benutzer vorher Alkohol zu sich genommen hat.



Die ab Werk montierten Steuereinheiten (z. B. Gasbowdenzug vom Griff) dürfen weder entfernt noch freigelegt werden.



Vor dem Start ist stets zu überprüfen, ob Schrauben und Muttern fest angezogen sind.



Vor dem Start des Motors ist auch stets der Ölstand zu überprüfen.



„Achtung! Rotierende Messer“
Es ist gefährlich, das Gerät an steilen Böschungen zu benutzen!
Das Gerät nur an Orten benutzen, an denen es sicher
gehandhabt werden kann!



Kartoninhalt

Abbildung 1

1. 1. Gerät
2. 2. Bedienungsanleitung und Anleitung für den Motor

Der Vertikutierer ist nahezu betriebsbereit, nur der Führungsholm ist noch anzubringen. Den unteren Teil des Führungsholms mit den beiliegenden Schrauben befestigen (Abb. 6). Dann den oberen Teil anbringen, den Führungsholm ausklappen und mithilfe der Griffe in der gewünschten Position festsetzen (Abb. 2, c).

Anwendung



Bevor das Gerät zum Einsatz kommen kann, sind die Anweisungen über die Vorbereitung des Motors in der Bedienungsanleitung für den Motor zu befolgen.



Vor dem Gebrauch des Geräts sind alle in der Nähe befindlichen Fremdkörper zu entfernen. Steine, Glas, Zweige und ähnliche Gegenständen können das Gerät beschädigen. Überprüfen Sie auch, ob alle Schrauben festgezogen sind.



Vor dem Start des Motors ist stets der Ölstand zu überprüfen.

Start:

Den Gashebel auf Choker / Vollgas stellen, Abbildung 2, a.
 Anweisungen für den Motorstart befolgen.

Stopp:

Den Gashebel auf Minimum stellen, Abbildung 2, a.
Anweisungen für den Motorstopp befolgen.

Der Kupplungsgriff am Griff wird verwendet, um die rotierenden Messer unter dem Gerät zu aktivieren. Wichtig ist, dass die Kupplung während des Betriebs betätigt werden kann, d. h., dass der Kupplungsgriff gegen den Griff gehalten werden kann (Abbildung 2, b).

Die rotierenden Messer werden automatisch deaktiviert, sobald der Kupplungsgriff losgelassen wird.

Die Arbeitstiefe lässt sich durch Betätigen des Griffs auf der rechten Seite des Geräts einstellen (Abbildung 3, b).

Durch Betätigen des Griffs auf der rechten Seite lässt sich das Gerät in Transportposition heben (Abbildung 4, a).

Während des Betriebs

Der Vertikutierer dient zum Entfernen von Moos usw. aus dem Rasen. Die Messer rotieren in Fahrtrichtung und sorgen somit dafür, das Gerät vorwärts zu bewegen.

Den Motor starten und das Gerät durch Betätigen des Griffs auf der rechten Seite in Arbeitsposition absenken. Den Kupplungsgriff aktivieren und den Motor ganz einkuppeln. Mit dem Vertikutierer vorwärts und rückwärts über die Rasenfläche ‚fahren‘. Nach der ersten Belüftung das Moos vom Rasen entfernen. Sollte sich noch immer Moos im Rasen befinden, wird der gesamte Vorgang wiederholt, und zwar in einem Winkel von 90° zur vorigen Belüftung (siehe Abbildung 5).

Reinigung und Wartung

Nach dem Gebrauch muss das am Gehäuse hängende Moos entfernt werden. Dazu den Motor stoppen, den Zündkerzenschutz entfernen und das Gerät nach hinten kippen. Dann mit einer Bürste das Gehäuse reinigen.

Beim Reinigen des Geräts mit Hilfe eines Schlauchs muss mit niedrigem Druck gearbeitet werden, um die Aufkleber am Gerät nicht zu beschädigen. Es muss vermieden werden, direkt auf das Lager der Rotorwalze zu spritzen. Nach der Reinigung empfiehlt es sich, die Maschine zu starten und die Rotorwalze ohne Widerstand für kurze Zeit laufen zu lassen.



Niemals einen Hochdruckreiniger zum Reinigen des Vertikutierers verwenden.

Exponierte Stellen mit Korrosionsschutzspray besprühen.

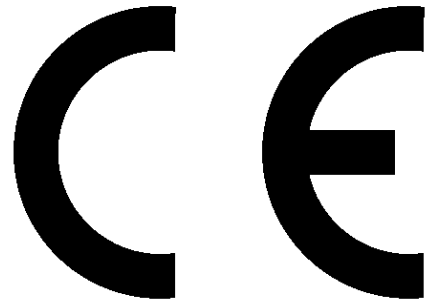
Das Gerät niemals um mehr als 20° kippen, da sonst Öl in den Zylinder laufen kann.

Bei Wartung des Motors ist die Anleitung für den Motor zu befolgen.

Technische Daten

Modell	Pro Cut 460
Arbeitsbreite (mm)	460
Gesamtbreite (mm)	700
Länge (mm)	1100
Gewicht ohne Kraftstoff (kg)	67
Rotordurchmesser (mm)	200
Rotorgeschwindigkeit (U/min)	2800
Anzahl Messer	48
Klingentyp (mm)	Schlegel, 3
Lautstärke für Benutzer	83,5
Vibration im Griff (m/s ²)	4,0

**EU Overensstemmelseserklæring
EU Certificate of Conformity**



Fabrikant • Manufacturer •

TEXAS Andreas Petersen A/S

Erklærer hermed at, at nedenstående vertikalskærer • Hereby declares that the following scarifier •

Pro Cut 460

Er i overensstemmelse med maskindirektivet 98/37/EF og direktivet 2000/14/EF
om støjemission fra maskiner • Complies with machinery directive 98/37EC and directive 200/14 EC on
noise Emission from machines •

Odense 1. Januar 2008 • Ausgestellt in Odense, den 1. Januar 2008 •

TEXAS Andreas Petersen A/S

A handwritten signature in blue ink, appearing to be 'Verner Hansen', written over a horizontal line.

Verner Hansen

Adm. Direktør • Managing Director •